



CNEPPPO

منظمة وقاية النباتات للشرق الأدنى
Near East Plant Protection Organization



Headquarters

Rabat (Kingdom of Morocco)

c / o ONSSA

Avenue Haj Ahmed Cherkaoui

10090 Rabat Agdal - Morocco

Phone : +212 (0)6 73 99 78 08
+212 (0)5 37 77 65 98
+212 (0)5 37 67 65 36

Fax : +212 (0)5 37 77 65 98

Email : hq.neppo@gmail.com

Web Site : www.neppo.org

NEPPO - Framework for regional cooperation in plant protection

The Near East and North Africa region has witnessed an increasing trend of international trade with plants and plant products during the last two decades. To promote the sound development of commercial exchanges and to protect the region's flora, a regional cooperation becomes indispensable.

The Near East Plant Protection Organization ([NEPPO](#)) is an intergovernmental organization that promotes such cooperation.

It serves as a framework for the development and the implementation of a common strategy and regional standards for plant protection.

Status and membership

The establishment of the [NEPPO](#) refers to the International Plant Protection Convention (IPPC) and in particular its articles VIII and IX, which define the principles of international cooperation and the regional plant protection organizations.

In 1993, 17 countries from the Near East and North Africa region signed an Agreement for establishment of the Near East Plant Protection Organization at the conference of the Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO) held in Rabat. [NEPPO](#) entered into force on January 9, 2009. Currently, eleven membercountries participate actively. Three signatory countries have not yet ratified it.

Member countries

	Algeria		Malta		Tunisia
	Egypt		Morocco		
	Jordan		Pakistan		
	Iraq		Soudan		
	Libya		Syria		

Signed but not ratified yet

	Iran
	Mauritania
	Yemen

Aims

The overall objective of the NEPOO is to protect plant health in agriculture, forestry, and the uncultivated environment by coordinating and fostering the regional and international cooperation.

NEPOO pursues three aims:

- Preventing the spread and introduction of pests, that may have negative economic impact.
- Control of pests of plants and plant products, with appropriate measures.
- Promoting sound commercial exchanges that respect plant health by applying regional and international standards and harmonized phytosanitary measures.

To achieve these aims, NEPOO assumes three key functions:

Coordination

Initiate and coordinate the cooperation in order to strengthen the phytosanitary measures and to prevent the spread and introduction of pests of plants and plant products.

Coordinate regional campaigns against pests of plants and plant products.

Develop regional standards for phytosanitary measures.

Harmonization

Cooperate with the Commission of Phytosanitary Measures (CPM) and the IPPC Secretariat for the development and the implementation of international standards for phytosanitary measures (ISPM).

Information

Gather and disseminate information on plant protection.

Prepare recommendations for governments concerning technical, administrative and legislative measures of plant health.

Promote the implementation of the International Code of Conduct on the distribution and use of pesticides.



Activities

NEPOO performs its tasks through the following activities: it organizes symposia and seminars to share knowledge and to strengthen the member countries' capacities; it organizes workshops on regionally specific subjects and establishes working groups of experts that address regionally specific issues.

The results and achievements of these initiatives are largely shared and contribute to an atmosphere of trust between participants.

Cooperation with international and regional organizations

NEPOO develops and maintains international relationships in order to foster the interregional consistency of phytosanitary measures and to promote the development and application of international standards for phytosanitary measures. It participates in the technical consultation, an annual meeting, convened by the IPPC Secretariat, where it exchanges with the other nine regional plant protection organizations information on current topics to support the work of the CPM:

- Asia and Pacific Plant Protection Commission (APPPC)
- Andin Comunidad (CA)
- Comite Regional de Sanidad Vegetal del Cono Sur (COSAVE)
- Caribbean Plant Protection Commission (CPCC)
- European and Mediterranean Plant Protection Organization (EPPO)
- Inter-African Phytosanitary Council (IAPC)
- North America Plant Protection Organization (NAPPO)
- Organismo Internacional Regional de Sanidad Agropecuaria (OIRSA)
- Pacific Plant Protection Organization (PPPO)

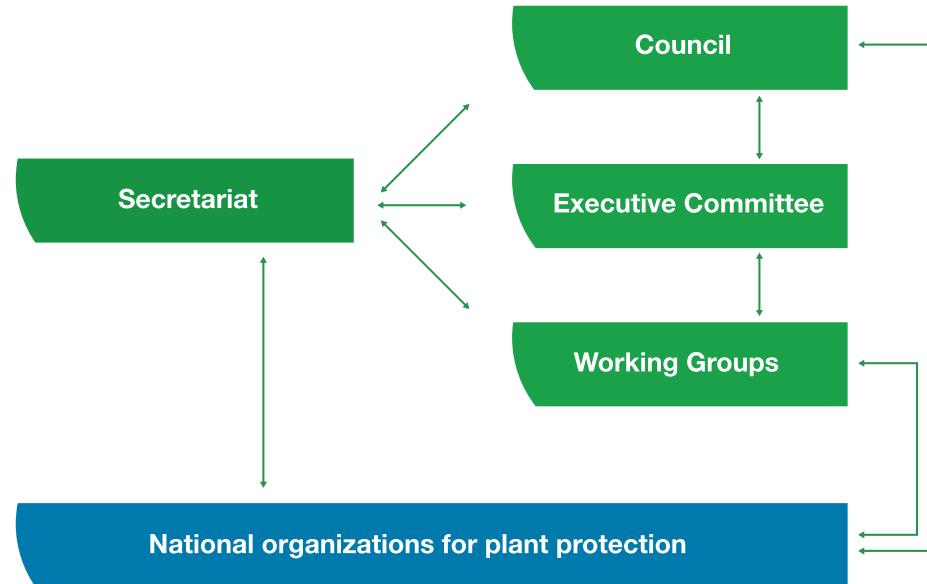
Structure and functioning

NEPPO is supervised by its Executive Committee composed by representatives of six member countries, elected with due regard to the principle of rotation.

The Executive Committee meets at least once a year and works under the control of the Governing Council.

The Governing Council is constituted by all the member countries' representatives and headed by a Chairman and a Vice-Chairman. It holds a regular session once every two years.

The Secretariat is led by the Executive Director, the legal representative of NEPPO who executes and steers the organization's activities according to the work programme adopted by the Governing Council.



La NEPOO - plateforme de collaboration régionale pour la protection des végétaux

Au cours des vingt dernières années, la région de l'Afrique du Nord et du Proche-Orient a connu une croissance dynamique dans le commerce international des végétaux et produits végétaux. Pour accompagner le bon développement des échanges commerciaux et protéger le patrimoine végétal de la région, une collaboration régionale est indispensable.

L'Organisation pour la protection des végétaux au Proche-Orient ([NEPOO](#)), en tant qu'organisation intergouvernementale régionale promeut cette collaboration.

Elle constitue la plateforme qui permet aux membres de définir et de mettre en œuvre une stratégie et des normes régionales pour la protection des végétaux.

Pays membres

	Algérie		Malte		Tunisie
	Egypte		Maroc		
	Jordanie		Pakistan		
	Irak		Soudan		
	Libye		Syrie		

Constitution et membres

La création de la [NEPOO](#) s'inscrit dans le cadre de la Convention Internationale pour la Protection des Végétaux (CIPU), en particulier ses articles VIII et IX établissant les principes de la collaboration internationale et les organisations régionales de la protection des végétaux.

Lors d'une conférence organisée par la FAO en 1993, 17 pays de la région du Proche-Orient ont signé l'accord établissant les Organisations de la Protection des Plantes pour le Proche Orient, la [NEPOO](#). Depuis son entrée en vigueur le 9 Janvier 2009, onze pays y participent activement et trois pays signataires n'ont pas encore ratifié l'Accord.

N'ont pas encore ratifié l'Accord

	Iran
	Mauritanie
	Yémen

Objectifs et fonctions

Le but primordial de la NEPOO est de promouvoir la coopération régionale et internationale permettant de mieux protéger la santé des cultures, de la forêt et des plantes sauvages.

Pour atteindre ses objectifs, la NEPOO assume trois fonctions clés:

Coordination

Initiation et coordination de la coopération pour renforcer les mesures phytosanitaires et pour éviter la propagation ou l'introduction des organismes nuisibles aux végétaux et produits végétaux.

Coordination de campagnes régionales de lutte contre les organismes nuisibles aux végétaux et produits végétaux.

Elaboration de normes régionales des mesures phytosanitaires.

Harmonisation

Coopération avec la Commission des mesures phytosanitaires (CPM) et le Secrétariat de la CIPU pour le développement et la mise en œuvre de normes internationales des mesures phytosanitaires.

Collecte et diffusion des informations relatives à la protection des plantes.

Information

Elaboration de recommandations pour les gouvernements quant aux mesures techniques, administratives et législatives concernant la santé des plantes.

Promotion du Code international de conduite pour la distribution et l'utilisation des pesticides.

Elle vise trois objectifs :

- **Prévenir la propagation et l'introduction des organismes nuisibles aux végétaux et produits végétaux, présentant un impact économique important.**
- **Lutter de manière appropriée contre les organismes nuisibles des végétaux et des produits végétaux.**
- **Promouvoir des échanges commerciaux garantissant une qualité phytosanitaire loyale, par l'application de normes régionales et internationales pour des mesures phytosanitaires harmonisées.**



Activités

La NEPOO assume ses fonctions à travers différents outils : l'organisation de symposiums et de séminaires pour partager les connaissances et renforcer les capacités des pays membres et l'animation des ateliers sur des thèmes spécifiques à la région.

Des groupes de travail mandatés par la NEPOO et constitués d'experts s'attachent à des questions relatives à des thématiques spécifiques.

Les résultats et acquis de ces travaux, largement partagés, établissent un climat de confiance entre les membres participants.

Coopération avec des organisations internationales et régionales

La NEPOO entretient des relations internationales pour favoriser la cohérence interrégionale sur les mesures phytosanitaires et pour promouvoir le développement et la mise en oeuvre des normes phytosanitaires internationales. Elle participe chaque année sur invitation du Secrétariat de la Convention internationale pour la protection des végétaux (CIPV) en Consultation Technique avec les neuf autres organisations régionales, en l'occurrence :

La Commission phytosanitaire pour l'Asie et le Pacifique (APPPC)

La Communauté andine (CA)

Le Comité de Sanidad Vegetal del Cono Sur (COSAVU)

La Commission de la protection des végétaux dans les zones des caraïbes (CPPC)

L'Organisation européenne et méditerranéenne pour la protection des végétaux (EPPO)

Le Conseil phytosanitaire interafricain (CPI)

L'Organisation nord-américaine pour la protection des végétaux (NAPPO)

L'Organisme international régional contre les maladies des plantes et des animaux (OIRSA)

L'Organisation de protection des végétaux pour le Pacifique (PPPO)

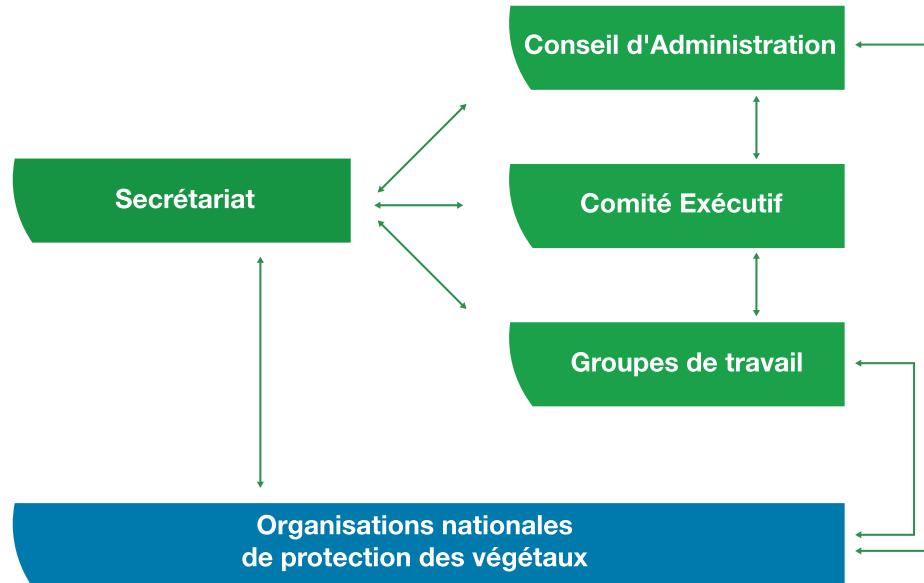
Structure et fonctionnement

Les activités de la NEPPO sont supervisées par un Comité Exécutif qui est constitué de six représentants des pays membres élus selon le principe d'une rotation.

Le Comité Exécutif se réunit au moins une fois par an. Il travaille sous le contrôle du Conseil d'Administration.

La NEPPO est administrée par un Conseil d'Administration, composé des représentants de tous les pays membres. Ce dernier est dirigé par un Président et un vice-Président élus. Le Conseil d'Administration se réunit une fois tous les deux ans.

Le Secrétariat comprend le Directeur Exécutif, le représentant légal de l'Organisation, qui exécute et coordonne les activités selon les directives du Conseil d'Administration et du Comité Exécutif.





القانون الأساسي والعضوية

في إطار الإتفاقية الدولية لوقاية النباتات خصوصا المادة الثامنة والتاسعة منها والتي تقر بمبادئ التعاون الدولي والمنظمات الإقليمية لوقاية النباتات، تم التوقيع على اتفاقية إنشاء المنظمة خلال مؤتمر منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة الذي عقد في الرباط سنة 1993 من طرف 17 دولة من دول المنطقة.

منذ دخولها حيز التنفيذ في 9 يناير 2009 تشارك حاليا 11 دولة عضوة مشاركة فعالية بالمنظمة. وثلاث دول أخرى وقعت على الإتفاقية ولم تصادر عليها بعد.

منظمة وقاية النباتات للشرق الأدنى "NEPPO" منبر للتعاون الإقليمي لحماية النباتات

شهدت منطقة شمال أفريقيا والشرق الأدنى نموا ديناميكيا في التجارة الدولية للمنتجات الزراعية على مدى العشرين سنة الماضية، لهذا أوجب وضع الخطوط العريضة لاستراتيجية حماية الثروة النباتية من الآفات والأمراض العابرة للحدود وإعطاء عناية خاصة لموضوع تبادل المعلومات بين بلدان المنطقة.

منظمة وقاية النباتات للشرق الأدنى، بصفتها هيئة دولية لتعزيز التعاون الإقليمي بين الحكومات، تمكن الدول الأعضاء بإعداد وتنفيذ إستراتيجية إقليمية فيما يخص وقاية النباتات.

الدول التي وقعت ولم تصادر بعد على الإتفاقية

	إيران
	موريتانيا
	اليمن

الدول الأعضاء

	تونس		مالطا		الجزائر
			المغرب		مصر
			باكستان		الأردن
			السودان		العراق
			سوريا		ليبيا





الاهداف الاساسية هي كالتالي:

① منع انتشار ودخول الآفات والأمراض التي تصيب النباتات والمنتجات النباتية والتي لها تأثير إقتصادي كبير.

② مكافحة آفات النباتات والمنتجات النباتية بطرق سليمة.

③ تشجيع التبادل التجاري الدولي السليم لضمان جودة الصحة النباتية العادلة، من خلال تطبيق معايير إقليمية ودولية لتدابير الصحة النباتية المنسقة.

الأهداف والوظائف

الهدف الأساسي من المنظمة "NEPO" هو تنسيق التعاون الإقليمي والدولي من أجل حماية أفضل للنباتات، والغابات والأعشاب البرية.

لتحقيق هدفها، تقوم منظمة "NEPO" بثلاثة وظائف رئيسية:

التنسيق

التعاون والتنسيق لتعزيز تدابير الصحة النباتية ودعم الجهود لمنع انتشار أو دخول الآفات التي تصيب النباتات والمنتجات النباتية.

تنسيق الحملات الإقليمية ضد الكائنات الضارة بها.

المواءمة والتوافق

التعاون مع هيئة تدابير الصحة النباتية وأمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات من أجل وضع وتنفيذ معايير دولية لتدابير الصحة النباتية.

جمع ونشر المعلومات المتعلقة بحماية النباتات.

المعلومات

إعداد التوصيات للحكومات بشأن المعايير أو الإجراءات التقنية والإدارية والتشريعية المتعلقة بالصحة النباتية.

تشجيع تبني مدونة السلوك الدولية عن توزيع المبيدات واستعمالها.

الأنشطة

تمارس منظمة وقاية النباتات لمنطقة الشرق الأدنى أنشطتها وفق أدوات مختلفة وذلك عن طريق:

تنظيم ندوات ودورات تدريبية لتبادل المعرف وبناء قدرات الدول الأعضاء، والقيام بورشات عمل حول موضع تهم المنطقة.

إنشاء مجموعات عمل مكونة من خبراء لدراسة قضايا معينة، كلما كان ذلك ضرورياً.

تخلق نتائج وانجازات اعمالها المنشورة على نطاق واسع ثقة وتواصل بين الأعضاء المشاركين.

التعاون مع المنظمات الدولية والإقليمية

تعمل منظمة "NEPO" على ربط علاقات متينة بمنظمات دولية أخرى لتشجيع التماسك والتعاون فيما بينها بشأن تدابير الصحة النباتية وكذا تعزيز إعداد واستعمال المعايير الدولية.

تجتمع المنظمة سنوياً بناء على دعوة من الأمانة العامة للاتفاقية الدولية لوقاية النباتات مع المنظمات الإقليمية التسعة الأخرى في إطار المشاورات الفنية وتبادل المعلومات حول القضايا الراهنة على المستوى العالمي.

المنظمات الأخرى الإقليمية لوقاية النباتات:

هيئة وقاية النباتات لآسيا والباسيفيك (APPPC)

مجموعة دول الأنديز (CA)

لجنة الصحة النباتية لقرن الجنوبي (COSAUE)

هيئة وقاية النباتات لإقليم الكاريبي (CPPC)

منظمة وقاية النباتات لأوروبا ومنطقة المتوسط (Eppo)

المجلس الإستشاري لوقاية النباتات للبلدان الأفريقية (CPI)

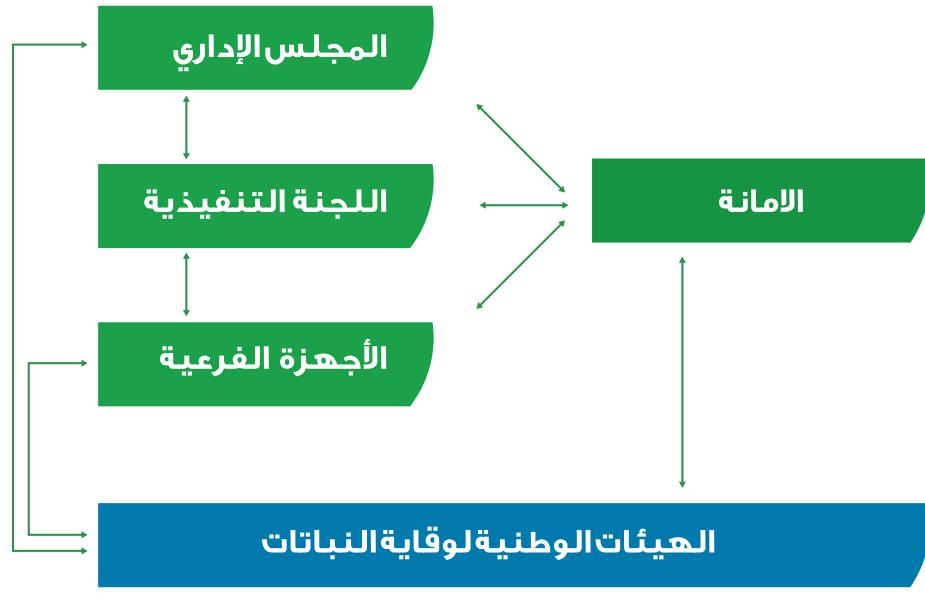
منظمة وقاية النباتات في أمريكا الشمالية (NAPPO)

المنظمة الدولية الإقليمية للصحة النباتية (OIRSA)

منظمة وقاية النباتات لمنطقة الباسيفيك (PPPO)

هيكلة ووظيفة المنظمة

تشرف على أنشطة المنظمة لجنة تنفيذية مكونة من ممثلي ست من الدول الأعضاء، يتم إنتخابهم من طرف مجلس الإدارة وفق مبدأ التناوب. وتجتمع مرة كل سنة على الأقل تحت مراقبة المجلس الإداري. ويتكون هذا الأخير من ممثلي جميع الدول الأعضاء، يرأسه رئيس ونائب رئيس منتخبين. ويعقد دورته العادية مرة في كل سنتين. أما الأمانة العامة فتضم المدير التنفيذي، الممثل القانوني للمنظمة الذي ينفذ وينسق جميع الأنشطة حسب توجيهات مجلس الإدارة واللجنة التنفيذية.





مقر المنظمة
الرباط (المملكة المغربية)
(ONSSA) ج / س المكتب الوطني للسلامة الصحية للمنتجات الغذائية
شارع الحاج أحمد الشرقاوي. أكادال. الرباط. المغرب 10090

الهاتف: +212 (0)6 73 99 78 08

+212 (0)5 37 77 65 98

+212 (0)5 37 67 65 36

+212 (0)5 37 77 65 98

فاكس: hq.neppo@gmail.com البريد الإلكتروني :

الموقع الالكتروني: www.neppo.org



NEPPO

منظمة وقاية النباتات للشرق الأدنى
Near East Plant Protection Organization

